BEFORE THE HONOURABLE SERVICE TRIBUNAL, KHYBER PAKHTUNKHWA, PESHAWAR.

Service Appeal No.172-D/2024

Mehmood Khan s/o Muhammad Ayub r/o Nemat Khel Jandola Sub-Division
District Tank. Ex-Constable/815, District Police Tank) ...(Appellant)

Versus

- 1. Government of KP, through Home Secretary Home & Tribal Affairs Department, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.
- 2. Inspector General of Police, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.
- 3. Additional Inspector General of Police (Establishment), Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.
- 4. Regional Police Officer, Dera Ismail Khan.
- 5. District Police Officer, Tank.

....(Respondents)

INDEX

S.No.	Description of documents	Annexure	Page #
1	Parawise Comments		1-6
2	Counter Affidavit		5
3	Authority		6
4	Copy of FIR, Charge Sheet, Inquiry & Dismissal Order	"A"	7-34
5	Copy of ESTA Code	"B"	35
,	Total Pages		35~

DEPONENT

order sheet net uploesled

BEFORE THE HONOURABLE SERVICE TRIBUNAL, KHYBER PAKHTUNKHWA, PESHAWAR.

Service Appeal No.172-D/2024

Mehmood Khan s/o Muhammad Ayub r/o Nemat Khel Jandola Sub-Division
District Tank. Ex-Constable/815, District Police Tank) ...(Appellant)

Versus

- 1. Government of KP, through Home Secretary Home & Tribal Affairs Department, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.
- 2. Inspector General of Police, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.
- 3. Additional Inspector General of Police (Establishment), Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.
- 4. Regional Police Officer, Dera Ismail Khan.
- 5. District Police Officer, Tank.

....(Respondents)

PARAWISE COMMENTS ON BEHALF OF RESPONDENTS (1 to 5)

Knyber Pakhtukhwa Service Tribunal

Respectfully sheweth,

Parawise Comments are submitted as under:-

Diary No. 12788

PRELIMINARY OBJECTIONS

- 1. That the appellant has got no cause of action.
- 2. That the appeal is bad for misjoinder/non-joinder of necessary parties.
- 3. That the appeal is badly time barred.
- 4. That the appellant has not come with clean hands.
- 5. That the appellant is estopped due to his own conduct.
- 6. That the appellant has concealed the material facts from Honourable Tribunal.

REPLY ON FACTS

- Correct to the extent that the appellant while serving in police department Tank involved in case vide FIR No. 102 dated 10.02.2020 u/s 09(D)CNSA at Police Station Jarma District Kohat.
- 2. Correct to the extent that on involvement into the criminal offence vide FIR No. 102, the delinquent official was subjected to departmental inquiry by issuing Charge Sheet with statement of allegations. DSP HQrs: Tank was nominated as enquiry officer who examined the record, collected evidence and recorded statements. After fulfilment of all codal formalities, the enquiry officer recommended to keep the enquiry pending till the decision of the Court. In the meanwhile, the Hon'ble Additional District Judge-IV/Special Court convicted the appellant by sentencing life imprisonment with fine of Rs. 5,00,000/- or in default thereof to further undergo Rigorous imprisonment for six months with benefit of Section 382 -B CrPC.
- 3. Correct to the extent that the learned Additional Session Judge-IV/ Special Court, Kohat convicted the appellant, while remaining portion of the para pertains to record.
- 4. Incorrect. During the course of departmental proceeding the appellant was found guilty hence the punishment order was passed vide OB No. 910, dated 17.08.2022 is in accordance with law/rules. Infact, being a part of the discipline force, he has tarnished the image of police by virtue of his illegal act and arrested red handed with 10 packets

(2)

of Charas total weighing 11400 gram a case to this effect vide FIR! No. 102 dated 10.02.2020 u/s 09(D)CNSA registered at Police Station Jarma District Kohat and was convicted by the Court of law. *Copy FIR, charge sheet, inquiry report and dismissal orders & conviction order are Annexure "A"*

In addition to above, the criminal and departmental proceedings can run parallel side by side. In departmental proceedings only reasonable grounds are sufficient to award punishment whereas in criminal case the charge is to be established beyond any shadow of doubt. (Copy of ESTA Code Section 2 SI.No.15 & 16(2) Efficiency & Discipline Annex "B")

As per ESTA Code Section 2 Sl.No.15 & 16(2) Efficiency & Discipline. (Departmental Proceedings vis-à-vis Judicial Proceedings)

It is hereby clarified that Court and Departmental proceedings may start from an identical charge(s) and can run parallel to each other. They can take place simultaneously against an accused o the same set of acts and yet may and differently without affecting their validity.

As Per 2023 PLC(C.S) 553

If the civil servant is acquitted in criminal case, the department can punish the civil servant by conducting an inquiry into the same charge.

- 5. Correct to the extent that the departmental appeal of appellant was rejected by the appellate authority under Rules 11 clause 4(a) of the Police Rules 1975 on sufficient grounds mentioned below:
 - The appellant being a member of discipline force was arrested red handed in drug smuggling vide case No. 102, dated 10.02.2020 u/s 9(D)CNSA Police Station Jarma District Kohat.
 - 2. DPO Tank served the appellant with the charge sheet alongwith statement of allegation and departmental enquiry was conducted through DSP HQrs Tank.
 - 3. On the information of SP Investigation Kohat that the appellant/accused Mehmood Khan was convicted by the Court of law.
 - 4. An opportunity of personal hearing was given to the appellant in orderly room held on 06.10.2023 but he failed to prove his innocence.
- 6. Correct to the extent that the Revision Petition of the appellant was dismissed by the Reviewing authority in accordance with law/rules.
- 7. In the light of above circumstance, ESTA Code Section 2 Sl.No.15 & 16(2) and 2023 PLC(C.S) 553 the appeal of appellant is liable to be dismissed on the following grounds.

REPLY ON GROUNDS

- Incorrect. The orders were passed by the Respondents in accordance with Police Rules, ESTA Code as well as verdict of Honourable Court.
- ii. Correct to the extent that the enquiry officer recommended that the enquiry may kept pending till the decision of Court and at that time decision of Learned Additional Session Judge-IV/Special Court District Kohat was received in which the learned Court



convicted the accused/appellant, hence the order was passed by the authority in accordance with law/rules.

- iii. Incorrect. In the light of ESTA cade as well as verdict of Honourable Court the criminal and departmental proceedings can run parallel side by side. In departmental proceedings only reasonable grounds are sufficient to award punishment whereas in criminal case the charge is to be established beyond any shadow of doubt. If the civil servant is acquitted in criminal case, the department can punish the civil servant by conducting an inquiry into the same charge, hence the punishment awarded to him in accordance with law/rules.
- iv. Incorrect. All the codal formalities i.e. Charge Sheet alowngwith statement of allegation, departmental Inquiry as well as opportunity of personal hearing were observed but the appellant failed to prove his innocent, hence the punishment awarded to him in accordance with law/rules.
- v. Incorrect. The criminal and departmental proceedings can run parallel side by side. In departmental proceedings only reasonable grounds are sufficient to award , punishment whereas in criminal case the charge is to be established beyond any shadow of doubt.

As per ESTA Code Section 2 Sl.No.15 & 16(2) Efficiency & Discipline. (Departmental Proceedings vis-à-vis Judicial Proceedings)

It is hereby clarified that Court and Departmental proceedings may start from an identical charge(s) and can run parallel to each other. They can take place simultaneously against an accused o the same set of acts and yet may and differently without affecting their validity.

As Per 2023 PLC(C.S) 553

νi.

If the civil servant is acquitted in criminal case, the department can punish the civil servant by conducting an inquiry into the same charge.

- Incorrect. Infact the act of appellant tarnished the image of police department, being a member of discipline force arrested red handed in drug smuggling vide case No. 102, dated 10.02.2020 u/s 9(D)CNSA Police Station Jarma District Kohat, hence the order was passed by the authority in accordance with law/rules.
- vii. In fact, the petitioner was arrested and imprison in the Central Jail DI Khan, which, according to the Police Rules Suspension is compulsory during any period in which a police officer is committed to prison:

"A police officer charged with criminal offence shall unless the Deputy Inspector General of Police or the Assistant Inspector General of Police, Government Railway Police for special reasons to be recorded in writing otherwise directs, be placed under suspension from the date on which he is sent for trial, if such action has not already been taken under the provision of rules 16-17. Suspension is compulsory during any period in which a police officer is committed to prison. A police officer, who may be arrested by order of a Civil Court in execution of a decree or otherwise shall be considered as under suspension from the date of arrest fill his release from custody, is ordered by the Court

That the Respondents also seek permission to produce additional documents at the time of arguments.

PRAYER

In view of above, it is prayed that on acceptance of these Parawise Comments, the instant appeal may kindly be dismissed, being meritless and time barred.

District Police Officer,

Tank

(Respondent No.5)
ABDUS SALAM KHALID

Incumbent

Additional Inspector General of Police,

Establishment, Khyber Pakhtunkhwa,

Peshawar.

(Respondent No. 3)

SONIA SHAMROZ KHAN

Incumbent

Regional Police Officer

Dera Ismail Khan

(Respondent No.4)

NASIR MEHMOOD SATTI (PSP)

Incumbent

DIG/Legal, CPO

For Inspector General of Police,

Khyber Pakhtunkhwa,

(Respondent No.2)

(DR: MUHAMMAD AKHTAR ABBAS)

Incumbent

Additional Chief Secretary

Home & Tribal Affairs Department, Knyber Pakhtunkhwa, Peshawar

(Respondent No.1)

(ABID MAJEED)

Incumbent



BEFORE THE HONOURABLE SERVICE TRIBUNAL, KHYBER PAKHTUNKHWA, PESHAWAR.

Service Appeal No.172-D/2024

Mehmood Khan s/o Muhammad Ayub r/o Nemat Khel Jandola Sub-Division
District Tank. Ex-Constable/815, District Police Tank) ...(Appellant)

Versus

- Government of KP, through Home Secretary Home & Tribal Affairs Department, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.
- 2. Inspector General of Police, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.
- 3. Additional Inspector General of Police (Establishment), Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.
- 4. Regional Police Officer, Dera Ismail Khan.
- 5. District Police Officer, Tank.

....(Respondents)

AFFIDAVIT ON BEHALF OF RESPONDENTS

I, respondent do hereby solemnly affirm and declare on oath that the contents of comments-written reply to Appeal are true & correct to the best of my knowledge and nothing has been concealed from this Honourable Tribunal. It is further stated on oath that in this appeal, the answering respondents have neither been placed ex-parte nor their defense have been struck off/cost.

Abdus Salam Khalid
District Police Officer, Tank

(Respondent No.5)



BEFORE THE HONOURABLE SERVICE TRIBUNAL, KHYBER PAKHTUNKHWA, **PESHAWAR.**

Service Appeal No.172-D/2024

Mehmood Khan s/o Muhammad Ayub r/o Nemat Khel Jandola Sub-Division District Tank. Ex-Constable/815, District Police Tank) (Appellant)

<u>Versus</u>

- Government of KP, through Home Secretary Home & Tribal Affairs Department, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.
- Inspector General of Police, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.
- Additional Inspector General of Police (Establishment), Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.
- Regional Police Officer, Dera Ismail Khan.
- District Police Officer, Tank.

.(Respondents)

<u>AUTHORITY</u>

Mr. Salim Khan DSP Tank is hereby authorized to appear before the Service Tribunal Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar on behalf of Respondents. He is also authorised to produce/ withdraw any application or documents in the interest of Respondents and the Police Department.

ict Police Officer,

、Tank

(Respondent No.5) ABDUS SALAM KHALID

Incumbent

Regional Police Officer,

Dera Ismail Khan

(Respondent No.4)

NASIR MEHMOOD SATTI (PSP)

Incumbent

ional inspector General of Police,

Establishment, Khyber Pakhtunkhwa,

Peshawar.

(Respondent No. 3)

SONIA SHAMROZ KHAN

Incumbent

DIG/Legal, CPO

For Inspector General of Police,

Khyber Pakhtunkhwa, (Respondent No.2)

(DR. MUHAMMAD AKHTAR ABBAS)

Additional Chief Secretary

Home & Tribal Affairs Department,

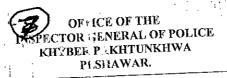
Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar

(Respondent No.1)

(ABID MAJEED)

Incumbent





ORDER

This order is hereby passed to dispose of Revision Patition under Rule 11-A of Khyber Pake unlinwa Police Rule-1975 (amended 2014) submitted by Ex-FC Mehmood Khan No. 815. The petitioner was dismissed from service by DPO Tank vide Order Ends: No. 2680/PA, dated 17.08.2022 on the allegations that he was involved in case FIR No. 102, dated 10.01...2020 u/s 09 (D) CNSA at PS Jarma District Kohat. The Appellate Authority i.e. RPO DI Khan rejected his instant appeal vide order Endst: No. 7713/ES, dated 09.10.2023.

He was convicted and sentenced to life imprisonment along with fine of Rs. 500,000r- by Judge special court/ASJ-IV Kohat on 18.03.2021 He was acquitted of the charge by Peshawar High Court ide judgment dated 24.05.2023 by extending him benefit of the doubt.

Meeting of Appellate Board was held on 12.12.202, wherein petitioner was heard in person. The petitioner contenced that the FIR was frivolous.

Perusa of the enquiry papers reveals that the allegalions leveled against the petitioner have been proved. During hearing, petitioner failed to advance any plausible explanation in rebuttal of the charges. The Board sees no ground & reasons for acceptance of his petition; therefore, his petition is hereby rejected.

Sd/-WAL KHAN, PSP

Additional Inspector General of Police, HQrs: Ehyber Pakhtunkhwa, Peshawar.

v. s' 3011-22 /23, dated Peshawar, the 22-12- 2023.

Copy of the above is forwarded to the:

Ar gronal Police Officer, Dera Ismail Khan. Service Book alongwith Fauji Missal and inquiry Fix of the above named FC received vide your office Memo: No. 9159/ES, dated 21..1.2023 is returned herewith for your office record.

2. District Police Officer, Tank.

3. AIG/Legal, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.

CRC4 PA to Addl: IGP/Hers: Khyber Pakhtunkhwa, Pesha var.

5. 1 A to DIG/HQrs. Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.

Office Supdt: E-tV CPO Peshawar.

No= 10/60/85 No= 10/00 10-10-10 Pr. Tank

No= 10/00 10-10-10

Please.

O(3/40.03 Restoral Police Officer O(24) Dera Ismail Khan

AIG/Establishment, For Inspector General of Police, Kh /be/ Pakhtunkhwa, Peshawar.





OFFICE OF THE REGIONAL POLICE OFFICER DERA ISMAIL KHAN

REGION

O 0966-9280291 Fax # 9280290

dated D.I.Khan the

ORDER

1. This order disposes off departmental appeal filed by Ex-Constable Mehmood Khan No. 815 of District Police Tank against the order of Major Punishment (Dismissal from Service) by the DPO Tank, passed vide his office Order Book No.910 dated 17.08.2022 on the following allegations:

- "He was involved in case vide FIR No. 102 dated 10.02.2020 U/S 09(D) CNSA at Police Station Jarma District Kohat".
- DPO Tank served the appellant with the charge sheet. Enquiry into the matter ii. was got conducted into through DSP HOrs Tank who in his finding reports recommended that inquiry paper kept pending till the decision of court.
 - On the information of SP Investigation Kohat, that the appellant/accused Mehmood Khan, has awarded sentence life imprisonment with a fine of Rs. 5,00.000/- (Five Hundred Thousand) by the learned Court of Addl: Session Judge-IV Kohat vide in case FIR No. 102 dated 10.02.2020 u/s 09(D) CNSA Police Station Jarma District Kohat.

Hence, the appellant was awarded major punishment of "Dismissal from Service" by the DPO Tank vide OB No. 910 dated 17.08.2022.

Perusal of the service record of the applicant and finding of the inquiry officer, and also appeared in person before the undersigned in orderly room held on 06.10.2023. The defaulter Ex- Constable did not satisfy the undersigned about his misconduct.

Keeping in view the above. I, NASIR MEHMOOD SATTI, PSP, Regional Police Officer, Dera Ismail Khan, in exercise of the powers conferred upon me under Rule-11, clause-4 (a), of the Police Rules 1975, do not intend to take a lenient view. I, therefore, REJECT his appeal and uphold the order of Major Punishment of "Dismissal from Service" passed by District Police Officer Tank vide OB No. 910 dated 17.08.2022.

4. Order Announce

(NASIR MEHMOOD SATTI)PSP

Regional Police Officer Dera Ismail Khan

Copy of above is sent to the DPO Tank with reference to his office letter No.

2057/ dated 15.08.2023, (Encl. Service Roll & Fauji Missal).

OBISRE10ASI

vistrice Pélic

(NASIR MEHMOOD SATTI)PSP.

Regional Police Officer Dera Ismail Khan





dated

the Tank

/08/2022

OFFICE ORDER My this order will dispose off the departmental enquiry initiated against Constable Mehmood Khan No. 815, of this district on the allegation that he involved in case vide FIR No. 102 dated 10.02.2020 U/S 9(D) CNSA at Police Station Jarma District Kohat. Due to which, he was properly charge sheeted and served upon him. He placed under suspension and closed to Police Line Tank immediately.

The DSP/HQr;, Tank was nominated as Inquiry Officer with the direction to conduct departmental inquiry against the defaulter police official and to submit his finding report. The enquiry was conducted, and facts find report was received in which he recommended that enquiry papers kept pending till the decision of court.

In light of recommendation of Inquiry Officer, the then District Police Officer, Tank passed the order to keep pending the enquiry paper till the decision of the Court.

As per information report received from SP/Investigation Kohat that the defaulter constable awarded sentence life imprisonment with fine of Rs. 5,00,000/- (five hundred thousand) by the learned Court of Addl: Session Judge-IV Kohat in the instant case.

Therefore, in view of the above, I. WAQAR AHMED, District Police Officer, Tank in exercise of powers conferred upon me under Khyber Pakhtukhawa Police Rules 1975 amended 2014, award him Major Punishment of "Dismissal from service", and his absence period is treated as Leave Without Pay. and the second

<u>Order announced</u>

the school pitteral and to solute his to (WAQAR AHMED)

has been to it movelets be District Police Officer, Tank

or assemble appeared the con-

Copy of above is submitted for information to the Establishment Clerk, Tank.

. Pay Officer, Tank.

OB Clerk.

(WAQAR'AHMED) District Police Officer,

It is submitted that Constable Muhammad Mehmood Khan No. 815 was charge sheeted on the allegation that he was directly charged in case vide FIR No. 102, dated 10.02.2020 U/S 9(D) CNSA at Police Station Jarma District, Kohat for which he was placed under suspension and closed to Police Lines, Tank which is F/A.

The DSP/HQRs, Tank was nominated as Inquiry Officer. The enquiry was conducted. The enquiry report was received, perused and keep in pending till the decision of court, which is F/B.

The instant case has been decided by the concerned court of law on 18.03.2021 in which 05 lacs fine and sentence to life imprisonment has awarded to the defaulter police official (copy enclosed).

Submitted for kind perusal and further order please.

in his designed resident

Allested

انفار ميثن ربورث

کوہاٹ میں نامز دملزیم ہونے پر بحوالہ آرڈریک نمبر 158 مور خہ 18.03.2020 معطل کر کے جناب DSP كىنىغىىل محود خان 15 8ولد محمد ايوب كومقد مەنمبر 020 / 102 جرم)OONSA قىانە جرما ئىلغ ہیٹر کوار ٹر صاحب نے حسب ضابطہ انگوائر کی عمل میں لا کر عدالتی فیصلہ تک انگوائر کی کو پینیڈ تک رکھنے کیاہے تحریر : فرمایا- جس پرجنابDPOصاحب نے انگوائری ہذا چیندنگ رکھنے کا تکم صادر فرمایا۔ کنسٹیبل مذکوزہ بالا کو مقدمہ بالا میں بعدالت جناب NS-LSV کوہاٹ نے مورخہ

18.03.2021 و جرم ثابت ہونے پر عمر قید اور پارٹج لاکھ روپ جرماند کی سزاستائی ہے۔ نقولات انڈیکس در پیڈرٹر میں در میں میں میں SP صاحب انوسٹی کمیشن کوہاٹ ہمراہ لف ہے۔ کمسٹیسل مذکورہ کوہاٹ جیل میں Fik انگاء مثارت بریف جناب SP صاحب انوسٹی کمیشن کوہاٹ ہمراہ لف ہے۔ کمسٹیسل مذکورہ کوہاٹ جیل میں

انظار میشن ریورٹ بمعہ انکوائری برائے مناسب تھم گزارش ہے۔

State of the state of

कार में दिया है के महिला है مناع المحدد عال وار فديد الوسية أسامه عند بداله الد الح فانك يد شوسرم ي وله محلسنام على مدلمة خوم مني فحرل المرابع أو بحرا في 工。此这一. مسده مانی می در این از این این از این این از این ا ل شيئ امنسر: ارس العابوب الك J. J. Prosting Seen cl Ponca عتته 25-03 2021

مسملیات کے پنجنے پرنورا خانہ ندی کی جائے گ وكأر يودست مخنى ام أ فيم تنتيش كنده نمبرشار تاريخ ر پيد په همني نام مرهنیش کنند. ે મંગ લક્ષાઇ_મુ 1+ 13. 11 17 : # E cres 11 عيد 1000 عيد اطلاع جوچالان يار پورث اختامي كيجيخ پردرج كى جائيگى تام وسکونت طرّ مان انف کرائے تجویز تراست چی بیمجا کیا دروا عي جالان القاوردندس على الم كوابان ب) هنانت یا پلکه پر ن) جو برائے جو پر بیجا کیا ہو Hedo win ! में पर्यारा होंगी थी سَلا اللَّ ا كورك 03351475047 ひっしょうご

(1)

ایتدائی اطلاعی دیورث بندانی اطلاع نبست برم تا درست ایمادی بی می در بادر مدا مجمد منابع فرمدی

ابتدائی اطلاع نیج درج کرد اس ومن ایل فوری سراطرمارات هوی میان ۱۹ برسین ایر میسان شاک الملاع نیج درج کرد اس ومن ایل فوری سراطرمارات هوی میان ۱۹۱۱ اطفاق او در افزوار همین از ایر میرای ایرای ایرای

Diff of led

اطلاع جوموصول موتے ہی فورا درج کی جائیگی

معرا تدویل احداث و برا می می این می ا	(2)	•
من مسر الله المن الله الله الله الله الله الله الله الل	مرم مروخ مروخ الله المراهد من الم المراوس و ا	مالان ككني
مورد مير مقدوم لا كالرمرد معلق سيح لا كال الم الم الم	موره مير مقدوري الا كرمد معلق مي الكور و الم و الم	
	A.T. C.	

اطلاع دوباره ممل حالات حن مدمالان وال مقدات وفيرو كا خاند بورى كرن جا

کارونی جو بیفار فسی منتشب د. منتا[(۱۹۰۳ امریش خاص سندی شیب	ا تروان عند كاروال منطقاً كن	آري به علي يونا أيما حية حال ليراثارتُ	موالدهد فير(٩) كرقائل ايحده فارجة فير(٩) بير	بواسدچیز (۲۰)ادرفیر(۲۱) نارانخدات	અમાફદાનહેતરહાજ જર્સ્ટ્રોન
nui	المعبر	مر میرسا م	102	135 A	10-0
-	-	12/5	9/2	27-5	
		مده المال			
		12: 100			. ,

Reference attached.

the allegation that you were directly charged in criminal Case vide FIR No. 102 dated 10.02 2020 U/S 9(D)CNSA PS Jarma District, Kohat, which is F/A.

The DSP//HQr.Tank was nominated as Inquiry Officer. The enquiry was conducted.
The enquiry report was received which is F/B.

Submitted for kind perusal and further order please.

WIDPOISIR

Keep Pending

Keep Pending

Middle Sion

فائنل رپورٹ

بحواله چارج شیٹ سمری آف المگیشن نمبر 665-66/PA مورخه 020-04-30 برخا نمبر 815/L معروض ہوں کہ!

كنشيل مذكوره بالاكوبحواله مقدمه نمبر 102 مورنده 020-02 جرم 9DCNSA تقاند جر ماضلع كو باث

. مین نامزدمزم مونے پر چارج شیك كرے من DSP میڈ كوارٹر كوائكوائر كآ فيسر مقرر فرمایا۔

انگوائری کے سلسلے میں ذیل کاروائی عمل میں لائی گئی۔

کنٹیبل پنقل چارج شیٹ تقسیم ہوئی اور اصل چارج شیث برائے انکوائری من DSP ہیڈ کوارٹر کوموصول ہوئی۔

سلیل محود نمبر ۱۵۱۶ نے چارج شیٹ کے ہمراہ تحریری جواب ارسال کیا کہ من سائل کومقد مہ نمبر 102

میرند 020-02-10 جرم 9DCNSA قاند جر مامین ملزم نامزد کیا گیاہے۔من سائل محکمہ پولیس (تخصیل جنڈولہ)

تر الله في المرانجام وب رمام المول - سائل أخصت برگرخود كيا مواقفا كهمورخه 02-02-10 كوكوباك بوليس في

رُوْتِ يَعْ مَنْ وَ بِهِ اور ذاتى عنادى بنياد پر ليم آباد چيک پوسٹ پرمن سائل کوگر فقار کر کے من سائل کے خلاف جھوٹا اور ب

بنیاد مقدمددرج رجر کیا-حالانک میں بالکل بے گناہ ہوں۔ مجھے سرکاری ملازم ہونے بے نامطے مقید منہ بذامیں پھنسانے ک

كرشش كى گئى ہے۔ جس میں كوئى صداقت نہيں ہے۔اور چارج شيث (محكماندا نكوائری) تا تصفيه عدائى فيصله پيند نگ ركھنے

کیاستدعا کی۔ فدکورہ کنسلیل کاتحریری بیان ہمراہ لف ہے۔

ای طرحِOHC لیویز اور خاصیدار سے کنٹیل مذکورہ کاریکارڈ طلب کیا گیا۔ بمطابق ریکارڈOHC لیویز شيل محمود نمبر HD SMX 2019 262-72 بحواله نوثيفيكيش نمبر 72-262 8MX و دند 020-02-11 مجاربيه جناب سَرِيْنِ بِهِمْ قِهِ كَلْ عَلَا فَدْ جَاتَ KPK يَكِنْ مَحْ تِحْ قِلْ الدَّرْنِمْ 129 مور فد 020-03-02 ضلع پوليس ميں ضم ورن پرلنسپرل کانسر ۱۵۱۸ ۱۱ الاث کیا گیان ۲

بر برطابق رپورٹ کنٹیل مذکورہ جناب AC صاحب کے ساتھ تعینات تھا۔اور مور زمہ 020-02-05 سے

أن يُمُ أَخْصَتُ بِهِ عَامِمُورُ فَدِ 020-02 كُوا بِي جائ تعيناتي برحاضر نذا في بربحوال مذنم ر 06 دُورُ بالمحي

(2-12-2 قَانْ جِنْدُ ولَهُ مِينَ رَبِورَتْ غِيرِ حَاضِرِي دِن حَرِوزَ نَا مِحِيكًا فِي اللَّهِ عَلَي وَ مِن الأ

بحوالياً روْر بك نمبر 158 مورخه 020-03 كنشيل مذكوره كومقد منهم 102/020 جزم 9DCNSA

. قداند بر ماضلع كوباث مين ملوث يائ جان برمعطل لائن كيا كيا-

ای طررج بخواله اُرد ولینزنمبر 127/HQ مورخه 020-06-04 تقانه جر ماضلع کو ہاٹ سے مقا نمبر 102/020 جرم 9DC,NSA کی پراگرس رپورٹ طلب کی گئی جوذیل ہے۔ روران نا کہ بندی قسمت جان SHO معدد یگر نفری پولیس نے بمقام مسلم آباد چیک پوسٹ پک اپ نم C6181 جانب پیتاوریکا کی جنون کی کربے فی رائیورسیٹ پرموجود شخص نے است کی کاری ایس ۵۰۰

کر کے سروس کارڈ چنیک کر کے کارڈ مذکورہ میں مذکورہ کارینگ نا تیک ہے۔ مذکورہ بار باراپنی ملازمت کا اصرار کرز ہاتھا، كو مشكوك جائكر كيك الب كى سرج شروع كى -جويك اب كے خفيہ خانوں سے 10/10 عدد بيك چرس برآمدى -جووزن كرنے ير 140/1/140 . گزام أترى، پكاپ متذكره كى بابت كوئى كاغذات بيش ندكر كے جملہ چرس، مروس كارد، بمعد كيكاب بالا بروئ فروقض بوليس كي گئي مقدمه مذاك تفتيش زين العابدين نے كى ملزم محود نے دوران اثار وكيشن تنور علی فلد گلفام علی سکنداور کزنی کواینے ساتھ شریک جرم بتلا کر با قاعدہ گرفتار کر کے مقدمہ میں ملزم کھہرایا گیا ہے۔مقدمہ بالا بين ملزمان وسر كث جيل كوبات مين بندين مقدمه مين كياب نمبر 1681 كي اليباري كرائي من ہے۔ کیکن تا حال رزلٹ موصول نہیں ہواہے ۔مقدمہ میں مور خہ 020-02 کو چالان مکمل دیا گیا ہے۔ پراگرس رپورٹ ہمراہ لف قابل ملاحظہے۔

والبجاه!

كرده انكوائرى، پیش كرده تحريري بيان، پراگرس رپورٹ كے مطالعہ سے اس منتج پر پہنچا ہوں كەنسلىل محمود نمبر £815 كومقد مذنمبر 102 مورخه 020-02 جرم 9DCNSA تقانه جر ماضلع كو باث مين گرفتار كيا گيا۔ اور ندكوره كے خلاف جالان كمل مورجه 20-92-24 كوعدالت بجوايا گيا۔ جومقدمه عدالت ميں زير ساعت ہے۔ كنسليل مذکورہ بحوالہ مقدمند بالامیں معطل لائن ہے بہاور ڈسٹر کٹ جیل کو ہائے میں بند ہے۔ ور بذرکور فکسٹیل نے عدالتی قبطے تک محکماندانکوائری بینڈنگ رکھنے کی تحریری استدعا کی ہے۔

بسرید برت را بیراث بمرادمناسب حکم مرتب ہوکر گزارش ہے۔

دی،ایس، بی میڈکوار<mark>ا</mark> گا

انكوائري آفيسر

John of the State of the State

(19)

نى نون نبر: 0963-510257 ئىس نبر: 0963-511257

DSP ہیڈ کواٹر ٹا تک

جناب سرغيندن آف بوليس انوسي كيش ضلع كوباث

04-06-20 EN 127/40

پراگری د پودٹ مقدمه نمبر 102 مودخه 020-02 جرم 9DCNSA تھا نہ جر ماضلع کو ہائ

غنوان:

جناب عالى!

مقدمه عنوان بالا میں کنٹیل محمود خان نمبر 815/L ولد محد ایوب سکنه نعت خیل کے قبضہ سے جس برا کا مداور کی الوب سکنه نعت خیل کے قبضہ سے جس برا کہ مداور کی المواری آفیسر مقرر کیا گیا ہے۔ نہ کورہ کنٹیبل کی تکمانہ انکوائری کو کممل کرنے کے لئے مقدمہ عنوان بالا کی پراگرس رپورٹ درکارہے۔ تا کہ انکوائری کی جاسکتے۔ ناکہ انکوائری کی جاسکتے۔

مقلامہ عنوان بالا کی پراگرس رپورٹ کے لئے قبل ازیں پروانہ ہذانمبر 118/HQ مورجہ 020-95-20 کو ترکیا گیا تھا، گرتا حال پراگرس رپورٹ موصول نہیں ہوئی۔

لہذایک بار پھر بذریعہ پروانہ تحریر کیاجا تاہے کہ مقدمہ عنوان بالا کی پراگریں رپورٹ مرتب کر کے ذریر و تخطی کو بذریعہ فیکس ارسال کریں۔ تا کہ محکمانہ انکوائری مکمل کی جاسکے۔

د ی،ایس، پی بیدروار نانا عک

prested

(20)

از دفتر برائے عالی OHC اور افاصیدار فورس ٹا نک نمبر <u>۱۱۶/۴۸</u> تاریخ <u>۵۰ – ۵ ۵ – ۵ ۵</u>

کنبٹیبل محودخان نمبر 815/L کومقد منمبر 102 مور ند 020-02 جرم 9DCNSA تھانہ جر ماضلع کو ہائے ہیں نے گرفتار کیا۔ جس پر جناب DPO صاحب نے مذکورہ کنٹیبل کو چارج شیٹ کر کے من DSP ہیڈ کوارٹر کوائکوائری آفیسر مقرر کیا گیا ہے۔

DSP ہیڈ کوارٹر کوائکوائری آفیسر مقرر کیا گیا ہے۔

کنٹیبل مذکورہ کی انگوائری فائنل کرنے کے لئے ذیل انفار میشن درکار ہے۔

1۔ کنٹیبل مذکورہ نے جواب جارج شیٹ میں تحریر کیاہے کہ دہ رُخصت پرگھر خود گیا ہواتھا کہ ضلع کو ہاٹ پولیس نے اُس کو موجے منصوب بے تحت گرفتار کیاہے۔ کیا واقعی کنٹیبل مذکورہ رُخصت برتھا، اگر دخصت برتھا، اگر دخص

2- ي كنسليل مذكوره كے سابقه ريكار ڈ ذيل طريقه كار كے مطابق درج كريں۔

i حب بحرتی ہوا۔ اi۔ دوران سروس میجر امیز سزا ہوا کہند

iii کہاں پر تعینات تھا۔ ۱۷ کیااس سے پہلے بھی کنٹیل مذکورہ اس تتم کے جرائم میں ملوث رہا ہے۔

ر ایس، پی بیدگوار ٹرٹا تک کی،ایس، پی بیدگوار ٹرٹا تک

Attacked

21

مَلِي نُون نَبر: 51025-0963 فَكِس نَبر: 511257-0963

> نجانب: DSP بیڈکواٹرٹا نک نجارت: جناب سپر ظینڈنٹ آف پولیس انوشی کیشن ضلع کوہاٹ نبر <u>1/8/46</u> تاریخ <u>20-05 - 20-05</u>

عنوان: براگرس ربورٹ مقدم نمبر 102 مورند 102-02 جم 9DCNSA تھانہ جر ماضلع کو ہائ

جناب عالی!

مقذمه عنوان بالا میں کنٹیل محمود خان نمبر 15/L ولد محمد ایوب سکند نمت خیل کے قبضہ سے
مقذمه عنوان بالا میں کنٹیل محمود خان نمبر DSP ولد محمد ایوب سکند نمت خیل کے قبضہ ہے۔
جس برآ مدہوئی ۔ جس پر خدکورہ نشیل کوچارج شیٹ کر سے من DSP ہیڈ کوائر کا آگرس ریورٹ درکار ہے۔ تا کہ انکوائر ک
خوائر کا محکمان انکوائر کا کومل کرنے کے لئے مقدمہ عنوان بالا کی پراگرس ریورٹ درکار ہے۔
مکمل کی جا سکے۔
مکمل کی جا سکے۔
لہذا مقدمہ عنوان بالا کی پراگرس ریورٹ مرتب کر سے زیر دخطی کو بذریعہ کی سارسال کریں۔
لہذا مقدمہ عنوان بالا کی پراگرس ریورٹ مرتب کر سے زیر دخطی کو بذریعہ کی سارسال کریں۔

الله (عردرازخان) دی،ایس، پی هیڈکوارٹرٹا تک

Offered

DSP ہیڈ کواٹرٹا تک

. ت OHC ليويز / خاصيدار فورس ٹانک

از دفتر:

20-05-020 Est 119/10 it

كنسٹيبل محمود خان نمبر _815/L كومقد مەنمبر 102 مور خە 020-02 جرم 9DCNSA تفائم جر ماضلع کو ہاے پولیس نے گرفتار کیا۔جس پر جناب DPO صاحب نے مذکورہ کنشلیل کو جارج شیٹ کرے من کم DSP بیڈکوارٹرکوائکوائزی آفیسرمقرر کیا گیاہے۔ کنسٹیبل ندکورہ کی انکوائری فائنل کرنے کے لئے ذیل انفار میشن درکارہے۔

1۔ کنٹیل ندکورہ نے جواب چارج شیٹ میں تحریر کیا ہے کہ وہ رخصت پر گھر خود گیا ہواتھا کہ شلع کوہاٹ پولیس نے اُس کوسو چے مجھے منصوبے کے تحت گرفتار کیا ہے۔ کیا واقعی کنٹیل مذکورہ رُخصت پرتھا، اگر رخصت رتھاتو کہاں ہے روائلی کی ہے نقلمد روائلی ہمراہ لف کریں۔

2_ _ _ کنشیل مذکورہ کے سابقہ ریکارڈ ذیل طریقہ کار کے مطابق درج کریں۔

i حب بھرتی ہوا۔ ان دوران سروس میجر امیز سزا ہوا کہ ند۔

Para to all the said

Commence of the second

iii۔ کہاں پرتعینات تھا۔ ۱۷۔ کیااس سے پہلے بھی کنٹلیل مذکورہ اس تتم کے جرائم میں ملوث رہا ہے۔

ر الله (۱) (عمر دراز خان) ڈی،ایس، پی ہیڈ کوارٹرٹا نک



جناب عالى!

بحواله مشموله جپارج شیت نمبر 66/PA-665 مور ند 020-04-30 مجاربیه جناب ڈسٹر کٹ بولیس آفیسر صاحب ٹا نک معروض ہوں کہ!

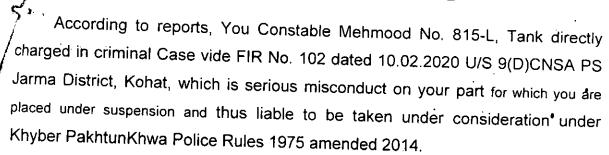
من سائل کومقد مدنمبر 102 مورخہ 020-02 جن 9DCNSA تھانہ جریا میں ملزم نا نردکیا گیاہے۔
عرض ہے کہ من سائل محکمہ پولیس (مخصیل جنڈولہ) میں اپنی ڈیوٹی سرانجام دے رہا ہوں۔ سائل رُخصہ ہے۔ پرگھر خود گیا ہوا
تھا کہ مورخہ 020-020-10 کو کوہاٹ پولیس نے سو ہے سمجھے منصوبے اور ذاتی عناد کی بنیاد پرسلیم آباد چیک پوسٹ پر
من سائل کوگر فارکر کے من سائل کے خلاف جھوٹا اور بے بنیا دمقد مددرج رجسٹر کیا۔ حالا نکہ میں بالکل بے گناہ ہوں۔ مجھے
سرکاری ملازم ہونے کے ناطے مقدمہ ہذائیں بھنسانے کی کوشش کی گئی ہے۔ جس میں کوئی صدافت ٹہیں ہے۔

لہذااستدعا کی جاتی ہے کہ من سائل کے خلاف مقدمہ عدالت میں زیرساعت ہے۔ اور میرے خلاف جسکیا جاری شیٹ (محکمانہ انکوائزی) تا تصفیہ عدالتی فیصلہ بینیڈنگ رکھنے کا حکم صادر فرمایا جاوے۔

ال المسموم المهم المعمد المعم

Attended





Hence the statement of allegation.

(MUHAMMAD ARIF) District Police Officer.

Tank

No665-66/PA,

Dated

Tank

the

/2020. 30104

Copy to the:

- 1. Mr. Umer Daraz Baloch DSP/HQrs: Tank for initiating departmental proceeding against the defaulter under Provision of KPK Police Rules 1975 and submit findings report within stipulated period as per prescribed rules.
- 2. Constable Mehmood No. 815/L of Police Department with the direction to appear before the Inquiry Officer on the date, time and venue fixed by the Inquiry Officer for the purpose of enquiry proceedings.

(MUHAMMAD ARIF) District Police Officer.

Tank

The Light States of the

Light of the State of the

Collins to J. Carlo





WHEREAS, I, am satisfied that a formal enquiry contemplated under Khyber PakhtunKhwa Police Rules 1975 with amendment 2014 is necessary and expedient.

AND WHEREAS, I am of the view that the allegation(s) if established would call for a Major Penalty including Dismissal From Service as defined in Rules (4) (i) (b) of the aforesaid Rules.

AND THEREFORE, as required by Police Rules 6 (a) of the aforesaid Rules, I, Mr. MUHAMMAD ARIF, District Police Officer Tank being a competent authority hereby charge you Constable Mehmood No. 815-L of Jandola Levies Force District Tank with the misconduct on the basis of statement of allegation attached to this Charge Sheet.

AND hereby direct you further under rule 6(b) of the said rules to put in written defense within Seven (7) days of receipt of this Charge Sheet as to why the proposed action should not be taken against you and also state that the same time whether you wish to heard in person or otherwise.

In case your reply is not received within the prescribed period, without sufficient cause, it would be presumed that you have not defense to offer and ex-parte action proceedings will be initiated against you.

> (MUHAMMAD ARIF) :District Police Officer, Tank

كنسليبل محود L-815 بحواله مقدمه نمبر 102 مور خد 10.02.2020 بجرم D)CNSA و تقافه جزماً طبلع كوباث مين مألوث پائے جانے پر فوری طور پر معطل لائن کیا جاکر سری آف الیگیشن جاری کی جاتی ہے۔ تھم درج آرڈر بک ہوے آراد کی فر ا 18.3.2020 sir a Bay and the se المستونون ويراكرون المراج Attested



فارم نمرمهم ٥ (١)

ابتدائی اطلاعی ریورٹ . ابتدا کی اظلاع نسبت جرم قاعل دست اندازی پولیس ر پورٹ شذ دزیروفعه ۱۵ مجموعه ضابط و معداری 2.09:00 Ci, 10 20x 6 10:35 (1) 10 jor Pro 1/2/10:00 01/10 20 20 20 10 to نام دسکونت اطلاع دبنده مستنب فی میری می است این A ز 0334 1278 477 1. Syrlististist منقر کینیت جرم (مدوند) حال اگر کچولیا مجادو - 🕰 کرمری 🔗 ماد كون المراب 0330 1324 528 Hofridikide كاروائى جِنْسَيْن معلق كى كن اكراطلاع درج كرتے من وقف موا مواد وجد بيان كرو بمرار كر تحانہ برواعی کی تاریخ دوقت ما بر ما دون از و در ال بر المار الماري المرار المار مرور ما المراب مر ورية يخراس الثابي بك أب قرق إهام بمان ليزنار الحركبنون بيلاً سرام الدين كركيم بررز قرره كا تغريب الم بالنوير الراكادة إير رز در این ایک به دواید این ایک ایر بنرون ماهنر سروس ملازی ابنا نام محدو عان رار تدراليدب مركمة كون عبل تقبيل، خواكمنا من عن رُوك من فلا فيما الى بلانه ملته ما الدكران في الإراد الرادون الدين كالانتاب مرت برام درمت بايا -باركى بين مروع الن كريد ك اب كى تجدار الذي بين سائير آن سا الدوال رين ميرن عديد الما يُح منهم فالذن مع المايين عرادر المرادن

ار الا ور مركز ارتام اهدور الرام الدير اراد

0: 10TM 10-2-020

رندر ریش مرک فراد در ای اسرس کارف طریک ایس عالم برت مند استر فران می

في الم الله الم المون الم المراكب المر الما الموزندين أكس ما تد علموال المارية المالية 2 d 3 Gel 10 Chois. forwarded M. SHO/ Jandola 16-02-2020 Osp. Jandole 26-02-2020 Pay Stop

UN99 cm do 5,0840 Li,13 200 ENO CO 10/1/14 2 ASi UP ola Cililia co co Sil yies ile Eval Pod on of Eding con Line Edin (4) 12 12 (10 - 6) in in (3 /2) in whate 2013/1000 coch ded & -2 1/201200- Cas Jelho & Dep ist no della ent mo عرف المولا في المرب في المولاد المال المولاد المال المولاد الم صابعاً ، من عمان لمع لي العلا Attested Mr muz Ps-gandola. Cypo Jandola. Marker

TIN AN THE wood (10 1912 Cod 250 N/890 518 EM (5) of solls 200713 (Colon oror.50 90 á.

قبل ازیں آپ کو بذریعہ پروانہ نمبر 11 مورخہ 020-05-20 تحریر کیا تھا کہ نظیمل محمود خان نمبر کے 815/۱ کومقد مہنمبر 102 مورخہ 020-02 جرم 9DCNSA تھانہ جرماضلع کو ہاٹ پولیس م گرفتار کیا ۔ جس پر جناب DPO صاحب نے مذکورہ کنٹیمیل کو چارج شیٹ کر کے من DSP ہیڈ کوارٹر کو انگوارٹر آئیسر مقرر کیا گیا ہے۔

کنٹیل فرکورہ کی انگوائری فائنل کرنے کے لئے ذیل انفار میشن مانگی گئی تھی مگر تا عال کوئی انفار میشن دفتر زیر چھطی کوموصول نہیں ہوئی ہے۔لہذا ایک بار پھر آپ کو ہدایت کی جاتی ہے کہ ذیل انفار میشن مرتب کر کے دفتر زیر دشتھلی کو پیش کری۔

1۔ کنٹیبل ذکورہ نے جواب چارج شیٹ میں تحریر کیا ہے کہ دہ رُخصت پرگھر خود گیا ہوا تھا کہ لئے کو ہاٹ اور جنسی نے اس کے منصوبے کے تحت گرفتار کیا ہے۔ کیا واقعی کنٹٹیبل ندکورہ رُخصت پرتھا، اگر رہنصت برتھا اگر رہنصت برتھا تا کہ مراہ لف کریں۔ بیتھا تا کہ بہر وائی کی ہے نقلمدروائی ہمراہ لف کریں۔

مرین کنشیل نرکورہ کے سابقہ ریکارڈ ذیل طریقہ کار کے مطابق درج کریں۔

کب بھرتی ہوا۔ اوران سروس میجر امیز بنزاہوا کے ہنہ۔ دریان ارادات اللہ

ii کہاں پرتعینات تھا۔ ۱۷-کیااس سے پہلے بھی کنشلیل مذکورہ اس شم کے جرائم میں ملوث رہا ہے۔

رر دی، ایس، فی جید کوارٹرٹا ک

attested

و الم

V.V.

32

ضلع سد دورون منظو ل

لورودنا في

مداخ اطلاع دود مر عبد الواقع عبد

ڈی سی سکوروٹ افرادج شاہ دھان نعم ہے بندلیہ ون مناب ماد ما ما مسب

مندول کو اطلاع دی۔ کر سپاہی محمود خان ولد فیوالوب سکے مندول وکے

ر هفست بر تفا، ورف م م م ۱۱ کو ما هنری تھے ۔ ما هنر نبس آیا ہے ، حسکی رور ث

عنوم امنوی درج دودنا هیم کی جائے۔ لیس حسب اطلاع شاہ دعان Asi مسب

بداید ماهد میدول سیابی قمودهان بالاکی دور شعین ما صوی درج

حناسِعالى: - لعل بطالق اجليه.

Ps. Johnstole.

28-02-2011: (18 3)

Life the charten de كرسائة تعني كل رزي س كيسات تما- دي سي de Cane lis Wizz air de voil bush soldier is in a construction روي عام ما ما ما من سنط مع الود الما المعالمة ant of police - Sind offering

ويوكي فيصوح أسامها بالأراء السا

Attested

19/17 25

-2-202

1 N

O DO AC (5, p) (3, 8, 0, 1) (9,) 135-286818 100 / 300 76 01 8 33 W. F. GJUN

39

Sterked

B

174 ESTA CODE [Establishment Code Klayber Pakhtuokhwa]

(Authority: Circular letter No.SORII (S&GAD)3(4)/78, dated 3rd October, 1984

Stoppage of increment under Government Servants (Efficiency & Discipline) Rules, 1973.

Sl.No.14

Instances have come to the notice of the Government where the penalty of stoppage of increment under the NWFP Government Servants (Efficiency & Discipline) Rules, 1973, has been imposed on Government Servants, who have reached the maximum of the pay scale, thus making the penalty ineffective. I am accordingly directed to request that the competent authorities may , in future, kindly keep in view the stage of the pay scale at which a Government servant is drawing pay before imposing the penalty of stoppage of increment on him under the above rule.

(Authority:Circular letter No.SORII(S&GAD)5(29)/86, dated 27th December, 1986.

Parallel running of Departmental /Judicial Proceedings.

SI:No.15

The Law Department vide their U.O No.Op.2(2)82-11544, dated 3-5-1982, have advised as under:-

"Court & Departmental proceedings can run parallel to each other. They can take place simultaneously against an accused on the same set of facts and yet may end differently without affecting their validity. Even Departmental inquiry can be held subsequently on the same charges of which Government servant has been acquitted by a Court. The two proceedings are to be pursued independent of each other and it is not necessary to pend departmental proceedings till the finalization of judicial proceedings."

(Authority:Law Department's U.O No.Op.2(2)82-11544, dated 3.5.1982)

Departmental Proceedings vis-a-vis Judicial Proceedings.

SI.No.16

The question as to whether or not a departmental inquiry and judicial proceedings can run parallel to each other against an accused officer/official has been examined a consultation with the Law Department.

2. It is hereby clarified that Court and Departmental proceedings may start from a identical charge(s) and can run parallel to each other. They can take place simultaneous against an accused on the same set of facts and yet may end differently, without affective their validity. Even departmental inquiry can be held subsequently on the same charges which Government servants has been acquitted by a Court. The two proceedings are to be

Marted